Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Wine Skaters Twann**	**VET**
CLUB 2	**Fight Pigs Gersau**	**VET**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Sahligut - Bienne**	Date / Datum Date / Data	**04.06.2023**
Start / Beginn Début / Inizio **14:00**	End / Ende Fin / Fine **15:54**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**VETR03**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	50

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	210367	SCHERRER Marc	
Official scorer Marqueur	204145	ROTEN Michaël	
Referee 1 Arbitre 1	204035	TSCHUI Andreas	
Referee 2 Arbitre 2	9252	PUZ Adrian	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2	5	7
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Fight Pigs Gersau**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Wine Skaters Twann

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
83	C	KOPP Claude Gottfried				201205
8	A	KOPP Christian				213335
80	G	PERROT Florian	X	X	X	97220
	G					
44		KREBS Matthias				204118
72		BOUDUBAN Nicolas				218749
91		RITTER René				201341
70		RÜEDI Martial				207291
79		MARTINOIA Donato				97374
13		GILOMEN Kevin				208386

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
29:03	83	80	1				
32:32	8	70	2				
49:42	83	80	3				
51:53	83	44	4				
53:35	91	80	5				
				TOTAL			5
TIME OUT						X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
03:30	79	2	00:00	05:30	H
30:20	44	2	00:00	32:20	B1
TOTAL				4 min	

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	201299
	FRUTIG Werner		

2 Fight Pigs Gersau

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
22	C	LINDAUER David				218839
8	A	STÜCHELI André				218989
7	G	CAMENZIND Daniel	X	X	X	218843
	G					
81		CAMENZIND Roland				80034
18		GOSENDE Pedro				80047
16		CICCONE Silvio				218841
96		BUCHER Marc				219912
88		AUF DER MAUR Philipp				218909
11		MÜLLER Thomas				218640
9		CAMENDZIND Markus				220069

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
10:43	81	9	1				
14:14	88	16	2				
22:06	22	96	3				
26:20	8	88	4				
34:10	8	88	5				
52:37	81	7	6				
57:57	96	11	7				
				TOTAL			7
TIME OUT					X	X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
38:23	16	2	00:00	40:23	H
53:56	96	2	00:00	55:56	H
TOTAL				4 min	

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	218842
	CAMENZIND Lucas		